



<p>RETOURNER LES SOUMISSIONS À : /RETURN BIDS TO:</p> <p>RÉCEPTION DES SOUMISSIONS – ENVIRONNEMENT CANADA/BID RECEIVING – ENVIRONMENT CANADA</p> <p>Copie électronique : ec.soumissions-bids.ec@canada.ca</p> <p>MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS / BID SOLICITATION AMENDMENT</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p>	<p>Titre – Title : L'amélioration et la réparation de l'infrastructure du téléphérique - Station de relevés hydrologiques du Canada de la rivière Klinaklini chenal est, Colombie-Britannique (08GE002)</p>	
	<p>N° de la demande de soumissions EC/N° SAP – EC Bid Solicitation No. /SAP No. 5000057958</p>	<p>N° de modification - Amendment No. 001</p>
	<p>Date de la modification (AAAA-MM-JJ) - Amendment Date (YYYY-MM-DD) 2021-06-08</p>	
	<p>La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ) - Bid Solicitation Closes (YEAR-MM- DD)</p> <p>à - at 15 h le – on 2021-06-11</p>	<p>Fuseau horaire - Time Zone</p> <p>Heure avancée du Pacifique (HAP)</p>
	<p>F.A.B - F.O.B Voir ci-jointe</p>	
	<p>Adresser toutes questions à : - Address Enquiries to: Garvin.Suepaul@canada.ca</p>	
	<p>N° de téléphone – Telephone No 613-295-4823</p>	<p>N° de télécopieur - Fax No N/A</p>
	<p>Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) - Delivery Required (YEAR- MM-DD) Voir ci-jointe</p>	
	<p>Destination des services / Destination of Services La rivière Klinaklini chenal est (principal) près de l'embouchure (Lat : 51° 08' 41.2" N ; Long : 125° 35' 39.7" O)</p>	
	<p>Sécurité / Security Voir ci-jointe</p>	
<p>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur - Vendor/Firm Name and Address</p>		
<p>N° de téléphone – Telephone No</p>	<p>N° de télécopieur - Fax No</p>	
<p>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) / Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm: (type or print)</p>		
<p>_____</p> <p>Signature</p>	<p>_____</p> <p>Date</p>	



N° de modification 001

La modification 001 de la demande de soumissions n° **5000057958** est soulevée pour répondre aux questions des fournisseurs.

QUESTIONS (Q) ET RÉPONSES (R)

Q1. Je me demandais si l'on pouvait accéder à ce site par le chemin forestier ? J'ai regardé sur Google Earth et c'était vague au mieux.

R1. A notre connaissance, il n'y a pas d'accès au site par des chemins forestiers.

Toutes les autres modalités de la demande de soumissions demeurent inchangées.